

**2001' BOAÐUSIN LEA BUORRE
VUOLLÁLAS BÁNKODOAIBMA,
MUHTO HEAJOS ÁRVOBÁBIR-
BOAÐUS**

- 309,0 milj. ruvdnosaš boaðus ovdal vearu
- Bohtosa duogážin leat árvoábábmárkana negatiivvalaš ovdáneapmi ja SeastinBánku 1 Joavku OS' (SpareBank 1 Gruppen AS) negatiivvalaš boaðus
- SeastinBánku 1 Davvi-Norga - riikkaosi bánku seastima várás
 - Bánkku duvssat (sisabijut) lassánedje 1 112 milj. ruvnnuin
 - Eará 1 589 milj. ruvdnosaš seastin-/ruhta-bidjanbuktagiid vuovdin
- Foandabuktagiid ja dáhkádusaid lassánan vuovdimat dagahedje ahte gaskkustusmávssut lassánedje 26 %:in 86,0 milj. ruvdnui 2001:s
- Lassánan várremat vahátgiellámiidda
- 9,36 %:saš iežaskapítálavuoiu manjá vearu
- Muddejuvvon badjebáza juohke vuodđo-foandaduodastussii lea 19,13 ruvnnu
- Reaidovuoiu 15 ruvnnu

**EARÁ RUÐALAŠ BUKTAGIID
JA BÁLVALUSAID VUOVDIN**

SeastinBánku 1 Davvi-Norga badjelisváldii ođđajagi 1. beaivve 2001:s ovddasvástádusa 50 000 ođđa dáhkádusgeavaheddjiide Davvi-Norggas. Dát fievrreapmi dagahii bánkui stuorát dáhkádusmárkanoasi, stuorát gaskkustusmáksoboáđuid ja mealgat stuorát vejolašvuoda ruoššolasgávppašeapmái. Seammá áigodagas badjelisváldii SeastinBánku 1 Davvi-Norga 59 VÅR Bánkku ja Dáhkádusa DOS' (VÅR Bank og Forsikring ASA) bargi.

Dát, oktan stuorát buvttaválljenmuniin, lea dagahan ahte bánku lea ain stuorit árjjain bargagoahtán lasihit sisboáđuid riskkahis guovlluin. Seastinbuktagiid ja dáhkádusvuovdimiid gaskkustusmáksoboáđut dahke 1999:s 24,0 milj. ruvnnu. Dát lassánedje 68,0 milj. ruvdnui 2000:s ja 86,0 milj. ruvdnui 2001:s.

SeastinBánku 1 Davvi-Norggas lea mearkkašahtti sadji seastin- ja ruhtabidjanbuktagiidmárkanis riikkaosis. Maiddái 2001:s leat ollusat jearahallan oastit seastinbuktagiid. Geava-heddjiid duvssat lassánedje 1 112 milj. ruvnnuin, ja eará seastin- ja ruhtabidjanbuktagiid vuovdin lei 1 589 milj. ruvnnu.

Bánku dáhttu 2002:s joatkit seastin- ja ruhtabidjanbuktagiid vuovdima vuoruheami.

BOAÐUSOVDÁNEAPMI

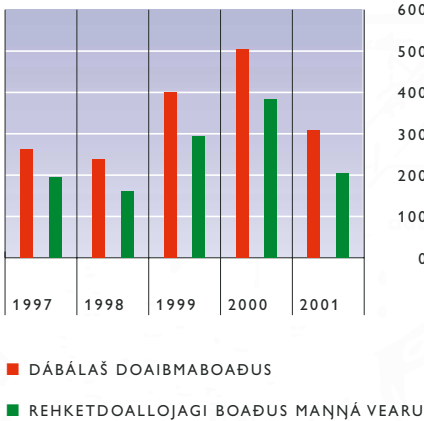
Lihtus (konsearnas) SeastinBánku 1 Davvi-Norga lei 2001:s doaibmaboaðus manjá vahátgilláma, muhto ovdal vearu, 309,0 milj. ruvnnu. Dát lea 195,0 milj. unnit go 2000:s, go ovttagear-árvoábárvuoittut ledje 249,0 milj. ruvnnu.

2001' bohtosa lea máilmeekonomiija negatiivvalaš dilli báidnán, ja lea dagahan njieddji lonuhanárvvu buot máilmmi burssain. Burssaid vuolideapmi lea maiddái váikkuhan SeastinBánku 1 Joavku OS' rehketdollui, mii maiddái lea ferten gierdat mealgat miehtemielaárvo-(goodwill-)/lassiárvodivadavuolidahttima manjá VÅR Bánkku ja Dáhkádusa DOS' (VÅR Bank og Forsikring ASA) oastima. Bánku eaiggádussá 13 % SeastinBánku 1 Joavku OS:s (SpareBank 1 Gruppen AS) ja lea gollun fievrredan 57,7 milj. ruvnnu (jagi 2000:s - 8,6 milj. ruvnnu) 2001' rehketdoalus, SeastinBánku 1 Joavkku oassin (SpareBank 1 Gruppen) vuollebáhagis.

Alla ovttagearvuoiuttut ja árvoábárbirhivodaga massin leat váikkuhan jagiide 2000 ja 2001, lassin alle ovttageargolut 2000:s. Danin sáhtta leat váttis árvoštallat vuollálas bánkodoaimma ovdáneami 2000:s 2001:i. Jos dásse buot ovttageargoluid, SeastinBánku 1 Davvi-Norga Joavku OS' (SpareBank 1 Gruppen AS) bohtosa oktan árvoábárbirhivodaga vuoiituiguin ja vahátgillámiiguin dán guovtti jagi, de čájeha vuollálaš bánkodoaimma, manjá vahátgilláma, ahte doaibmaboaðus lea sturron 26,0 milj. ruvnnuin 2000:s 2001:i.

Vearru lea árvoštallon 104,0 milj. ruvdnui.
Dát dagaha 204,0 milj. ruvdnosaš bohtosa
maŋŋá vearu ja unniloguberoštumiid vuhtii-
váldima.

Váldostivra evttoha 15,00 ruvdnosaš vuoittu
juohke vuodđofoandaduodastussii jahkái 2000:i.



DOAIBMAVIIDODAT

SeastinBánku 1 Davvi-Norgga mihttomearri lea
leat ruđalaš buktagiid ja bálvalusaid ollislaš-
skáhppojeaddji Davvi-Norggas. Buktagiid ja
bálvalusaid fállá joga bánku dahje dan nieida-

searvvit dahje SeastinBánku 1 Joavku OS'
(SpareBank 1 Gruppen AS) buvttasearvvit.
Dáhkádusa guoskevaš buktagiid eatnatvuohta lea
sturron go SeastinBánku 1 Joavku OS (Spare-
Bank 1 Gruppen AS) lea badjelisváldán VÅR
Bánkku ja Dáhkádus DOS' (VÅR Bank og
Forsikring ASA).

Bánku lea čađaheamen mánggatsuoratstrategiija
man bokte fállá buktagiiddis ja bálvalusaidis 100
kantuvrra bokte, ovttá bálvalusguovddáža bokte
man juksá telefuvnnas buot árgabeivviid ja inter-
neahttabánkku bokte.

**SEASTINBÁNKU 1 LIHTTU
(SPAREBANK 1 ALLIANSEN) -
SEASTINBÁNKU 1 JOAVKU OS
(SPAREBANK 1 GRUPPEN AS)**

SeastinBánku 1-lihttu lea davviriikkalaš bánko- ja
buvttaovttasbargu man bokte SeastinBánku 1
bánkkut Norggas ovttasbarget oktašeaiggá-
dussan holdningsearvvi SeastinBánku 1 Joavku
OS' bokte. GávpeSeastinbánku OS (Förenings-
Seastinbánku AB (publ)) lea Ruoŋas stuorámuš
eaiggát SeastinBánku1 Joavku OS:s.



Bánku Guovdageainnus
ávudii guovvamánu 6.
beaivve, Sámi álbmotbeaivve.
Lene Monica Siri lea fásta
sadjásašbargi bánkkus, ja son
lei ávvudeami oktavuođas
nahkehan čáppa sámi gávtti.
Gova: Alex Scherpf

SeastinBánku 1-lihtu (SpareBank 1-alliansen) váldoulbmil lea váfistit juohke bánkku iehseana-lašvuoda ja guovlluguovdasaš (regionála) gulle-vašvuoda nana gilvalannávcca, gánnihahttivuoda ja stádisvuoda bokte. Seammás lea SeastinBánku 1-lihttu gilvonávccalaš dievašlaš molssaeaktu riikkalaš ja davviriikkalaš dásis.

SeastinBánku 1 Joavku OS' (SpareBank 1 Gruppen AS) bánkoovttasbarggu strategijja ja ásaheapmi lea guorahallojuvvon 2001:s. Strate-gijja dán rádjái mii atnit lihkostuvvan.

Buot bánkkut geavahit EDB Fellesdata AS nammasaš searvvi váldovuogádagaid, ja Seastin-Bánku 1 lihttu lea gieskat searvan guhkesáigásaš ovttasbargošiehtadussii EDB Business Partner OS' fitnodagain ovdánahttit ođđa elektronalaš bánkobálvalusaid čovdosiid. Dát mielddisbuktá ahte SeastinBánku 1 lihttu oažžu vuoruhuvvon vejolašvuoda geavahit ovdánahttinbirrasa mii váfista ahte SeastinBánku 1 bánkkut sáhttet álggahit oktasaš vuogádagaid ja duohtandahkat SeastinBánku 1' mánngaidkanálastategijja. Bánkkut galget gollobeaktilaččat sáhttit fállat buktagiid ja bálvalusaid dan dásis ja dáid kanálaid bokte maid geavaheaddjit háliidit. SeastinBánku 1 Joavku OS' oamastanoassi gehččojuvvo okta-sašhálddašeami doaibmaoassádallamin, ja fievrriiduvvo iežaskapítálavuogi mielde bánkku rehketdollui. Dát mearkkaša ahte bánku lea iežas 2001' rehketdoalus sisafievrriid 13 %:saš oasi SeastinBánku 1 Joavku OS' bohtosis. Jahkái 2001:i lei bánkku boadusoassi oktiibuot minus 57,7 milj. ruvnnu. Oamastanoassi lea fievrriiduvvon «Sear-valaš servviid ja oktasašhálddašeami doaimma eaiggátberoštumiid vuollái» («Eierinteresser i tilknyttede selskaper og felleskontrollert virksomhet») supmiin mii vástida 13 % SeastinBánku 1 Joavku OS' (SpareBank 1 Gruppen AS) iežas-kapítálas (geahča maidái mildosa 19).

GávpeSeastinbánku (FöreningsSparbanken) lea árvoštalladettiin gávnnahe ahte norggalaš beali

SeastinBánku 1 lihtus lea dárbu ođasmahttit ja viidasutovdánahttit. GávpeSeastinbánku (FöreningsSparbanken) danin heaittihii šiehtadusa juovlamánu 17. beaivve 2001 ja bovdii seammás ođđasisšiehtadallamiidda. Jos dát šiehtadallamat eai lihkostuva, de loahpahuvvo šiehtadus pr 31.12.2002.

SeastinBánku 1-lihtus (earret GávpeSeastin-bánku (FöreningsSparbanken)) lei jagi 2001' loahpas olles hálldahuskapítála su. 225 mrd. ruvnnu ja 370 kantuvrra ledje áshuvvon olles riikkas.

REANTO - JA KREDIHTTA - PROVIŠUVDNABOADUT

Ollislaš netto reanto- ja kredihttaprovišudna-boadut lassánedje 3 milj. ruvnnuin 2000' rájes. Bánku lea 2001:s máksán 26 milj. ruvnnu Váfistanfoanddadivadiid (Sikringsfondsavgift), ja jagi 2000:s ii máksojuvvon divat.

Stuorit gilvaleapmi lea mielddisbuktán ain stuorat reantomarginála njedjama. Oktan Váfistanfoandda divadiin njiejai gaskamearálaš reantomarginála 2,96 %:s 2000:s 2,72 %:i 2001:s.

EARÁ BOADUT

Eará boadut dahket 262,0 milj. ruvnnu 2001:s. Dát lea 21,0 milj. ruvnnu eambo go 2000:s. Leat erenoamážit eará buvttagiid vuovdima sisa-boadut mat leat lassánan (foanda, dáhkáduš) ja mat leat dáid sisaboaduid lasihan.

Sisabohtofievrrekahtes árvobáhpáriid hivvo-daga lasseárvvut eará johtoossosiidda ledje loahppajagis 142,0 milj. ruvnnu.

Konserna sertifikáhtaid ja obligašuvnnaid rádjju lei 2001' jahkeloahpas 1 908 milj. ruvnnu. Reantobukti árvobáhpáriid reantoeksponeren hálldašuvvo rámmaid siskkobealde maid stivra lea mearridan. Stivrra rámmaid hálldašepmái

gullet maiddái ruđalaš deriváhtaid ja eará oanehisáiggi ruđalaš gávperájuid reantoeksponeren. Bánkku doaibma ruđalaš instrumenttaiguin olggobeal dássádaga (balánssa) lea ráddjejuvvon, ja lea eanaš čadnojuvvon duodalaš váfistan-gávppašemiide. Muđui čujuhuvvo sierra kapihttalii riskafoandda birra.

JODIHANGOLUT

Konserna oppalaš jodihangolut ledje 747,0 milj. ruvnnu 2001:s, ja dát lea 66,0 milj. ruvdnosaš njiedjan 2000' ektui go dalle ledje dát golut 813,0 milj. ruvnnu. Doaibmagoluid geahpádusa duogázin leat eanaš eareliiggás dilálašvuohta jagi 2000:s;VÅR Bánkku ja Dáhkádusa DOS' (VÅR Bank og Forsikring ASA) lasseárvvu vuolideapmi 25,0 milj. ruvnnuin ja oassegoluid várren Seastin-Bánku 1' (SpareBank 1) bánkkuid nuppástuhtimii oktasaš IT-prográmma oktavuodas 44,0 milj. ruvnnuin.

Go lea dássejuvvon eareliiggás jagi 2000' dilálašvuođaid geažil, de lea konsernas gollolassáneapmi 3,0 milj. ruvnnu.

Stivra atná dohkálažžan gollolassáneami, go vuhtiiváldá:

- gollolassáneami go SeastinBánku 1 Davvi-Norga (SpareBank 1 Nord-Norge) badjelisválddii 59 jahkedoaimma VÅR Bánku ja Dáhkádus DOS:s (VÅR Bank og Forsikring ASA) (21 milj. ruvnnu).
- dábálaš vuolidahttimiid lássáneami (5 milj. ruvnnu)
- IT-goluid geahpádusa sivas SeastinBánku 1 (SpareBank 1) bánkkuid searvama oktasaš IT-prográmmannuppástuhttimii (17 milj. ruvnnu)
- OpmodatSoabadeaddji 1 Davvi-Norgga (EiendomsMegler 1 Nord-Norge) gollolassáneami go leat ođđasisásahan ja viiddidan doaimma (13 milj. ruvnnu)
- bálvalusaid lasseárvodivada álggaheami 2. jahkebealis (6 milj. ruvnnu)

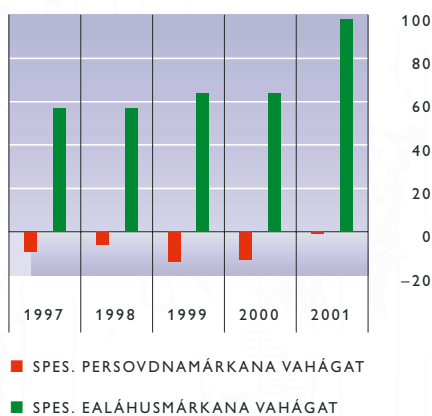
Gorálaš doaibmagolut dahke 2,18 % gaskamearálaš hálldahuskapitálas (GFK), mii lea 0,41 % unnit go jagi 2000:s.

Bánkkut SeastinBánku 1 Joavku OS:s leat mieldes oalle stuorra investeremiin mángga prošeavttas mat álggahettiin lasihit goluid, muhto main lea oalle stuorra dienasvejolašvuođat ja/dahje mat maiddái mielddisbuktet buoret beavttálmahttin-vuođa.

VAHÁTGILLÁMAT JA

LOATNAMÁKSINRIHKKUMAT

Netto mávssekeahkes loanat ja vahátlaš searvamat ledje 2001' loahppajagi 410,0 milj. ruvnnu. Dát dahket 1,32 % brutto loatnajuolludemiin. Logut 2000' loahpas ledje 334,0 milj. ruvnnu mat dahke 1,14 % brutto loatnajuolludemiin. Lassáneapmi lea sivas muhtun surggiid riskalaskama. Konsearnas lei 2001:s spesifiserejuvvon 97,0 milj. ruvdnosaš vahát loatnajuolludemiin, mii lea 0,31 % brutto loatnajuolludemiin. Go veardi-da 2000:in, de ledje spesifiserejuvvon vaháгат 51,0 milj. ruvnnu, dahje 0,18 % brutto loatnajuolludemiin.



Spesifiserejuvvon vaháгат juohkášuvvot 98,0 milj. ruvnnuin ealáhusmárkaniidda ja persovdnamárkaniidda fas ovdalis vahátvuolidahttimiid netto 1,0 milj. ruvdnosaš álggahanárvvuin.

Stivra lea gávnghanan riektan lasihit eahpespesifiserejuvvon vahátvárremiid 41,0 milj. ruvnnuin

sivas dábalaš konjuntuvraovdáneami ja loatnajuolludemiid lassáneami stuorát eahpesihkarvuoda. Ollislaš eahpesisifiserejuvvon vahátvárre mat nappo dalle leat 281,0 milj. ruvnnu, ja dat leat 0,91 % brutto loatnajuolludemiin. Vástideaddji logut 2000:s ledje 240,0 milj. ruvnnu ja dat ledje 0,82 % brutto loatnajuolludemiin.

BADJEBÁHCAGA HÁLDEN

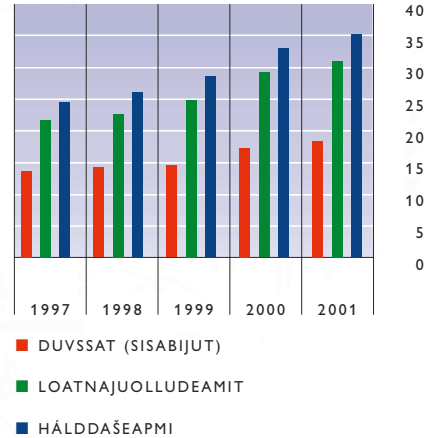
Stivra evttoha hálidet jahkebadjebáhcaga čuovvo-vaččat (milj. ruvnnut):

Eatnibánkku badjebáza maŋŋá vearu	204
Meroštallanerohusaid fionddas fievrriduvvon	60
Dássejuvvon badjebáza	264
Hálddašeami:	
Várrejuvvon reaidavuitui	99
Várrejuvvon jeavdafondii	27
Várrejuvvon Seastinbáŋkku fondii	138
Háldejuvvon supmi	264

DÁSSÁDAT (BALÁNSA) RIEVDAN

Konserna hálddašankapitála lassánii 2 123 milj. ruvnnuin nu ahte 2001' loahpas dat dagai 35 266 milj. ruvnnu. Dát lea 6,41 % lassáneapmi 2000' loahppajagi ektui.

Brutto loatnajuolludeapmi lassánii 29 237 milj. ruvnnus 2000' loahppajagi 30 973 milj. ruvnnui 2001' loahpas. Dát lea 5,94 %:saš lassáneapmi. Lassáneapmi juohkášuvvá persovdnamárkani 8,85 %:in ja ealahusmárkani fas 7,51 %:in, muđui lea loatnageahpádus almmolaš suorgái. Bánkku árvobábirhivodat juohkášuvvá nappo dalle nu ahte persovdnamárkanoatnajuolludeami leat 55,0 %, ealahusmárkanoatnajuolludeami 43,0 % ja loatnajuolludeami almmolaš suorgái fas leat 2,0 %. Bánku lea loatnajuolludemiin deattuhan máksinnávcca ja duhtadahtti váfistannávcca doalahan dihtii kredihhtariskka dohkálaš dásis.



Geavaheddiid duvssat (sisabijut) lassánedje 2001:s 1 112 milj. ruvnnuin 18 429 milj. ruvdno-sažžan. Dat lea 6,42 %' lassáneapmi. Duksa(sisabidjo)lassáneapmi juohkášuvvá 6,09 %:in persovdnamárkani, 6,49 %:in ealahusmárkani ja 8,14 %:in fas almmolaš suorgái.

Geavaheddiid brutto loanat ja duvssat (sisabijut) dahket oppalaš iešruhtadeami pr 31.12.2001 oktiibuot 59,5 %, ja dát lea 2000' loahpa ektui veaháš ovdáneapmi go dalle lei dat 59,2 %.

RISKASTIVREN JA KAPITÁLAVUOĐUSTUS

Váldostivrra ulbmil lea ahte konserna ollislaš riskadássi galgá leat mearálaš ja bures siskko-bealde daid rámmaid maid bánkku vástideaddji kapitála ja muđui vuolideami girdet. Meroštallojuvvon raporterenvuogádagaid, mearridanproseassaid, fápmodusaid ja meroštallojuvvon eksponerenrámmaid bokte geahččala stivra álohii ollislaččat gozihit konsearna riska-eksponerema. Erenoamážit goziha stivra ulbmilaš, ruđalaš ja operášuvnnalaš riskka.

ULBMILAŠ RISKA

Ráhkadettiin dáseduvvon mihttomearrekoartta, de lea stivra álohii čalmmustan strategalaš ovdáneami ja rievdademiid mat sáhttet váikkuhit bánkku ulbmilaš sajádaga. Márkanaščat stivra erenoamážit goziha riskaváraid mat bohcidit geavaheddiid bánkobálvalusaid muhttašumi

geavaheami ja ealáhuslaš ja demográfalaš rievdade-miid bokte Davvi-Norggas. Siskkildasas lea bänkku ollislaš resurssaid beavttalmas geavaheapmi deatalaš. Dát guoská sihke gelbbolašvuhtii, ahke-profiillii ja bargoprosessaid beavttálmahttinvuhtii.

■ RUÐALAŠ RISKKA

■ LIKVIDEHTARISKA

Geavaheddjiid duvssat (sisabijut) leat bänkku deataleamus ruhtadangáldut. Oppalaš vuolle-ruhtadeami geažil ja dan ahte geavaheddjiid seastin eanet ahte eanet leat earálágan seastin-buktagat go bänkoduksa, de stuorru bänkku sorjjasvuotta fidnet ruhtadeami sisriikkalaš ja riikkaidgaskasaš interbáńko- ja árvobábirmarka-nis. Likvidehtariska lea váiduduvvon go sisloanat leat háddjejuvvon iešguðetlágan márkaniidda, sisloatnagálduide ja instrumenttaide ja go leat geavahan guhkesáigásaš sisloana. Bänkku kredihhtaárvoštallet riikkaidgaskasaš árvo-meroštallansearvvit (ratingsearvvit) Moody ja Fitch, ja mas guhkesáigásaš árvomeroštallan lea vuorustis A3 ja A-. Geavaheddjiid duvssaid (sisa-bidjamiid) ja loanaid gorri lei pr 31.12.01 59,5 % ja pr 31.12.00 lei fas 59,2 %. Oanehisáigásaš sisloatna (máksinláhka 12 mánu siste) lei pr 31.12.01, 8 1000 milj. ruvnna. Dát lea 400 milj. ruvdnosaš lassáneapmi ovddit jagi ektui.

■ MÁRKANRISKA

Márganriskka lea konserna posišuvnnaid ja gávpe-sturrodaga supmi reanto-, valuhtta- ja ossosiid-márganiiin. Bänkku valuhttamárgan netto-eksponerema rámma lea 2001:s gáržžiduvvon dušše dárbašlaš geavaheddjiidgávppašeami eksponeremii. Oasumárgan eksponeren lea gáržžiduvvon sivas eahpesihkkarvuoda mii lei márganiiin 2001:s. Bänkku dássádaga (balánssa) reantoriska (mihtiduvvon árvorievdadeapmin go lei 1 % reantorievden) lei pr 31.12.01 0,3 milj. ruvnnu, sullii seammá dásis go ovddit jahke-molsumis. Badjerádjevaluhttasajádat (aggregere-juvvon valuhttaposišuvdna) jahkemolsumis lei USD 0,5 milj.

Bánkku ossosiid, oassemeriid ja vuodđofoanda-duodastusaid rádjui lei jahkemolsumis fievrriduvvon árvu 417,0 milj. ruvnnu. Dát lea 7,0 milj. ruvnnu unnit go ovddit jahkemolsumis. Ossosiid ja vuodđofoandaduodastusaid gávpeárvobábirhivvodat lei 153,0 milj. ruvnnu pr 31.12.01. Dát lea 8,0 milj. ruvnnu unnit go áigodagas 31.12.00. Gávpeárvobábirhivvodahkii gullet measta ollis-laččat bursafiervriduvvon searvvit mat leat hui mánggalárganat.

■ KREDIHTTARISKA

Váldostivra mearrida jahkásaččat kvantitatiivva-laš mihttomeari ja erenoamáš stivrejumiid mo bänkku kredihhtapolitiikhkalaš kurssa (kredihhtapolicy) hálddašit. Dán oazžu doaibmagoahit fápmudusstruktuvrra ja ovttaiduhthtojuvvon (standardiserejuvvon) kredihhtaproseassaid bokte. Guhkesáigekredihhta politiikhkalaš kursa lea ain eanet čavgejuvvon 2001:s sihke mo juogadit váldomárganiiidda, máksinnávccalaš gáibádussii ja sihkkarvuodadáhkeapmái, reantorášivuoda árvvoštallamii ja riskaklássii ođđa geavaheddjiid dohkkeheamis. Jagi 2001:s lea maiddái mearriduvvon ahte galgá leat nanno-seabbo oktavuotta gaskal hatti (reanttu) ja loatnariskka sihke ealáhus- ja persovdnageava-heddjiide. Lea liikká oppalaš riikkasis márgan-govva ahte kredihhtariskka haddemearrideapmi lea menddo vuollegas. Fitnodatmárgan loatna-hivvodat lea bures diversifiserejuvvon.

Allariskaklássaa doaibma lea lassánan, ja loanat fas dábálaš riskaklássas leat rievdukeahhtái. Sivva dása lea ahte leat čađat heajut rehketdoallologut 2000:s go mat ledje 1999:s. Lea vurdojuvvon seammalágan rehketdoaluid rievdan 2001:s. Bánkku áigu 2002:s ja árra 2003:s ásaht ođđa mál-liid mo almmustahhtit ja stivret kredihhtariskka.

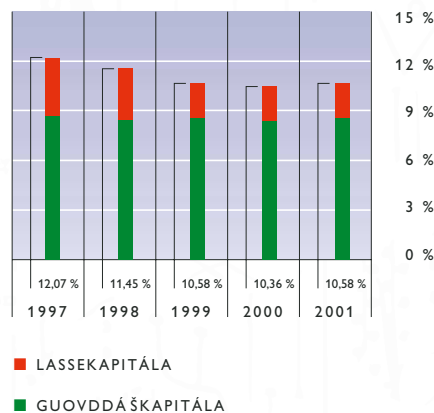
■ OPERAŠUVNNALAŠ RISKKA

Operašuvnnalaš riskka lea definerejuvvon meattáhusaid ja váilevašvuodaid riskan maid váilevaš vuogádagat, dábit ja gelbbolašvuotta dagahit.

Bánkku siskkáldasdárkkisteapmi lea linjjáovddás-vástádus, gos jahkásaččat dáhphuvvá iešárvoštallan ja man almmuhit stivrii. Almmuheapmái gullet buot riskavárat mat sáhttet čuožžilit olgguldus (márkan) ja siskkáldas dilálašvuodain (dagaldumit jd.). Iešárvoštallan lea maŋimus jagiid ovdánan duhtadahtti láhkai, ja operašuvnnalaš riskavárta lea unni. Bánku ii leat 2001:s gillán vahátgillámiid geavaheddjiid dahje siskkáldas njihdamiid geažil.

KAPITÁLAVUOĐUSTUS

Riskagulleavaš dássádat (balánsa) lassánii 2001:s 418,0 milj. ruvnnuin, dahje 1,70 %:in 24 988 milj. ruvdnui. Sivva heajos rehkenastinvuđđui lea riskavihkkema vuodustusa rievdadeamit dállo-loanaide, mat rievdaduvvo ja doaibmagohte cuorománu 1. beaivve 2001.



2001' loahpas lea guovddáškapitála lassánan 73,0 milj. ruvnnuin maŋŋá go leat geassán eret fievrridemiid mat eai galgga leat mielde guovddáškapitála rehkenastimis. Guovddáškapitála lea dalle 2 109 milj. ruvnnu, mii dahká 8,44 % guovddáškapitálavuodustusas. 2000' loahpas dát lohku lei 8,29 %.

Ollislaš vástideaddji kapitála lea 2001' loahpas 2 644 milj. ruvnnu, maŋŋá go lea geassán eret eará ruhtadanásahusaid vástideaddji kapitála. Dát dahká 10,58 % kapitálavuodustusas. 2000' lohku lei 10,36%.

BARGIT, BARGOBIRAS, GUOTTUT JA ETIHKKA

Váldostivra mearridii guovvamánus 1999:s unni-dit bargiid logu oktiibuot 180 jahkedoaimmain 3-jagi áigodagas. Bargiid logu unnideami boadus dán áigodagas lea 187 jahkedoaimma. Muhto 2001:s fievrriduovjedje 55,5 jahkedoaimma VÅR Bánku ja Dáhkádusa DOS' (VÅR Bank og Forsikring ASA) oastima oktavuodas. Netto bargiid logu unnideapmi lea dán maŋŋá 131,5 jahkedoaimma.

Nieidaservviid bargiid lohku lassánii jagi 2001:s 39:s gitta 59 jahkedoibmii, namalassii 20 jahkedoaimmain.

2001' loahpas ledje konsearnas 956 bargi, juoga-duvvon nu ahte 815 ledje ollesáigebargi ja 141 fas oasseáigebargi. Dat dahket 879 jahkedoaimma, 820 eatnibánkkus ja 59 nieidaservviin.

Jávkanproseanta lei 2001:s 5,74 %. Dát leat sihke buohcciedáhusat ja iežasdieáhusat. 2000' vástideaddji jávkanproseantalohku lei 4,9 %. Jávkama lassáneapmi 2001:s lea ollislašččat sivas guhkeáigejávkama lassáneapmi.

Bánkku Dearvasvuoda, Biras ja Dorvvolašvuoda siskkáldasdárkkistannjuolggadusat leat maiddá 2001:s leamaš rávvagin bánkku eastadeaddji barggus ja buoret fysalaš birrasa ovddettiin, sihke siskkáldas ovtasbargobirrasa buoridettiin. Olbmuid ja árvvuid váfisteapmi lea vuoruhuvvon. Lea maiddá investerejuvvon oalle stuorra supmi ođasmahttit lanjaid.

Bánkku guovddáš Oktasašlávdegoddi (Fellesutvalg), mii maiddá lea bánkku bargobiraslávdegoddi ja ovtasbargolávdegoddi, lea 2001:s dailan 10 čoahkkima ja gieđahallan 49 ášši. Dasa lassin leat guovlluid oktasáslávdegottit gieđahallan áššiid mat gusket guovllu beroštumiide gustojeaddji njoolggadusaid mielde.

1999' ja 2000' rehketdoallolohpahettiin mákso-juvvui ovddit jagi liigevuoito(bonus)várren bargi-ide vuodđofoandaduodustusaid bokte. Dát máksinvuohki lea mielddisbuktán ahte buot bándkobargit leat bándkku mieloamasteaddjit ja dát adnojuvvu positiivalažžan.

Seastinbándku 1 Davvi-Norga lea strategalaš pláanas digaštallan bándkku árvomearrevuođu, sihke geavaheddjiid ektui ja siskkáldasat bargiid ektui. Deattuhuvvo garrasit ahte buot bargit galget čuovvut dán árvomearrevuođu. Stivra árvvoštallá ahte bándkku etihkalaš vuodđo-árvvut duddjojit buriid ja bistevaš oktavuodaid min geavaheddjiide, ja dagahit buori bargo-birrasa.

Olgobirrasa nuoskkideapmi bándkku doaimma geažil lea oalle unni.

D Á S S E Á R V U

2001' loahpas ledje 548 nissonolbmo ja 408 olmmáiolbmo barggus bándkkus. Bándkku ulbmil lea olahit seammá olu nissonolbmuid go olmmáiolbmuid buot ossodagaide. Bándku vuoruha maid-

dái doaimmaid mat lasihivčče nissonolbmuid jodiheaddjivirggiin. Jagi 2001:s ledje 57 % easkaálgi jodiheaddjit nissonolbmot. Seastinbándku 1 Davvi-Norga válljejuvvui buoremus fitnodahkan skábma-mánus/juovlamánus www.kvinnebasen.no namma-saš vuorkkás go lea vuoruhan nissonolbmuid jodiheaddjivirggiide.

G E L B B O L A Š V U O H T A

Bándku lea 2001:s čadahan vuodolaš priváhta-ekonomalaš oahpu Gávpeallaskuvllas BI 22 bargii. Dasa lassin leat 26 bargi ieža čadahan sierralágan universitehta- ja allaskuvlaoahpu bándkku stipeandaortnega bokte.

Vássán jagis leat čadahuvvon vuodđokurssat ođđa bargiide iešguđet dásiin, ja oahppofálaldagain lea mealgadit guovdilaston e-oahpahus čalmustettiin buktagiidgelbbolašvuoda. Persovdnageavaheaddjimárkanis lea maiddái čadahuvvon sertifiserenprográmma kredihitta-oasi ođđa fápmudusoamasteddjiide. Dasa lassin leat plánemin stuorit prográmma man bokte sáhtta web-vuođu sertifiseret geavaheddjiid-neavvuid persovdnamárkanii.

Seastinbándku 1 Davvi-Norga Álaheajus geavahišgođii ođđa kantuvraviesu juovlamánu 10. beaivve 2001. Bándkku namma lea oidnosis sihke dáro- ja sámegillii. Govva: Idar Mikkelsen.



NIEIDASEARVVIT

■ SEASTINBÁNĶKU 1 FINÁNSA

DAVVI-NORGA OS (SPAREBANK 1 FINANS NORD-NORGE AS)

Searvi ollista konsearna ruđalaš buktagiid liiema, ja hálldahuslaš ja ruđalaš buvttakredihta (factoring) fálaldagaid bokte. Searvi fállá maiddái dasa lassin biilaruhtadeami. Searvvis leat 22 bargi, ja váldomárkan lea Davvi-Norggas. Buvttakredihttabálvalusat fáluhuvvojit maiddái Seastin-Bánĳku 1 lihtu bokte.

■ OPMODATSOABADEADDJI 1

DAVVI-NORGA OS

Searvi gaskkusta buot lágán opmodagaid vuovdimma; bearašdáluid, ásodagaid, ja dás maiddái ásodatserviidi, asttuáiggedáluid, barttaid, ođđadáluid/prošeaktahuksemiid ja ealáhusopmodagaid. Searvvis leat ossodagat Romssas, Budejjas, Hárstas ja Ábmirfeasttas ja leat oktiibuot 22 bargi. Dasa lassin leat iežasdhákádus(franchise)ossodagat Nárviikkas ja Svolvearas. Searvi gullá riikkaviiddosaš OpmodatSoabadeaddji 1-lihttui (EiendomsMegler 1-kjeden) mii 2001:s 10 800 dálu vuovdimiinnannii iežas sajádaga lihttun mii gávpášii eanemus opmodagaid Norggas.

■ SEASTINBÁNĶKU 1 DAVVI-

NORGA SECURITIES DOS

(SPAREBANK 1 NORD-NORGE SECURITIES ASA)

Searvvi eaiggáduššet eatnibánĳku 62,25 %:in, First Securities 25 %:in ja bargit 12,75 %:in. Searvi fállá lássin árvobáhpáriid bursagávppi maiddái árrjalaš hálldašeami, árvobáhpáriid čáliheami (emišuvnna), árvoveardiemiid ja eará ruđalaš veahki. Searvvis leat 11 bargi.

■ OPMODATDOAIBMA OS

(EIENDOMSDRIFT AS)

Searvi jodiha ja láigoha opmodagaid. Opmodatjodiheapmi lea eanaš SeastinBánĳku 1 Davvi-Norgga juogadanfierpmádat, ja olles dállohivvodat lea danin Davvi-Norggas. Searvvi guovllu

ealáhusdáluid láigomárkan ii leat rievdan olus

2001:s. Jahkemolsumis ledje guokte bargi

searvvis. Bargu vuovdit osiid bánĳku opmo-

dagain mat eai geavahuvvo bánĳkodoibmii, nannejuvvo.

■ OS GUOLÁSTUSKREDIHTTA

(AS FISKERIKREDITT)

Searvvis lea lohpi doaibmat riikkaviiddosaš

márkana ektui kredihttafitnodahkan. Searvi ii doaimea dál árrjalaš ruhtadeaddjin.

SEASTINBÁNĶKU 1 DAVVI-NORGII

Geavaheddjiid oktilis duđavašvuodamihtideamit

ja dásádatmihtideamit čájehit ahte sihke

persovdnamárkana ja fitnodatmárkana geava-

headdjit leat eanet duhtavačča bánĳkuin ja ahte

konsearna gorálaš sajádat gilvaleddjiid ektui lea

nannejuvvon. Ollislaš bálvalus- ja buvttafálaldat,

lagasvuohta geavaheddjiide ja sealgilis bargit lea

bánĳku deataleamus ovdamunni.

Konsearna háliida ain leat árrjalaš ja guhkes-

áigasaš osolaš ovdánahttit Davvi-Norgga:

■ Vuodđorolla lea fállat ollislaš ruđalaš čovdosiid davvinorgga ovttaskasolbmuide, fitnodagaide, almmolaš suorgái ja serviide. Bálvalusaid dovdomearkkat galget leat lagasvuohta, dárboheivehuvvon čovdosat, báikkálaš ádejjupmi ja gávppálaš čehppodat.

■ Bánĳku dáhttu maiddái árrjalaččat oassádallat ovdánahttit báikkálašservvudagaid beroštumi ja gelbbolašvuodajuogadeami bokte

■ Njuolgga ja gaskalas oassádallama bokte iežaskapítálamárkaniin dáhttu bánĳku váfistit báikkálaš oamasteami ja dohkálaš ođasteaddji birrasa riikkaosis

■ Viidasutovdánahttit árrjalaš fierpmádagaid gelbbolašvuodajuogadeami várás sihke riikkalaččat ja riikkaidgaskasaččat

■ Doarjut báikkálaš ealáhusdoaimma searvevuodačovdosiid ja ovdánahttinšiehtadusaid bokte

EAIGGÁDUŠŠAN

SeastinBánku 1 Davvi-Norgga vuodđofoanda-duođastuskapitála lea 659,7 milj. ruvnnu, juohkášuvvon 6 597 018 vuodđofoandaduođastusaid. Vuodđofoandaduođastuskapitála lea 31,3 % bánkku guovddáškapitálas.

Gustojeaddji vuoitopolitihka mielde ožžot vuodđofoandaduođastusoamasteaddjit dan oasi eatnibánkku badjebáhcagis mii vástida oamasteddjiid iežaskapitála oassái pr 01.01.2001. Dát oassi dáhká 47,75 %. Jagi 2001' vuoitu lea mearriduvvon leat kr 15,00. Jeavdafondii lea várrejuvvon 27,4 milj. ruvnnu. Foandda sturrodat lea 313,0 milj. ruvnnu.

Vuodđofoandaduođastusoamasteaddjit ledje jahkemolsumis oktiibuot 3 559, mannan jagi jahkemolsumis fas 3 430. Olgoriikkalaččaid oamastanoassi lei 10,2 % ja lea sullii seammá go ovddit jagi. 1 955 oamasteaddjis lei čujuhus Davvi-Norggas ja dát dáhká 26,4 % vuodđofoandaduođáshivvodagas. Vástideaddji lohku ovttá jagis lei 25,3 %. Lea čielga ulbmil ahte nu olu bargiin go vejolaš galgá leat vejolašvuohta oastit oamastanosiid bánkkus. Danin lea bánku 3 manimus jagi mearridan juolludit bargiide vuodđofoandaduođastusaid bánkkus fállujuvvon emišuvnna (árvobáhpáriid čáliheami) bokte ja leat liibba addán oastit vuodđofoandaduođastusaid.

STIVRA JA KONSERNA-

JODIHEAPMI

Váldostivrras leat leamaš čuovvovaš nuppástusat: Bargiid stivraáirras váldoluohttámuš-olmmoš, Siv Eggesvik, lea ožžon virgelobi odđajagi 1. beaivve 2002' rájes geassemánu 30. beaivái 2002 lasseoahepu čađaheapmái. Doaibmi váldoluohttámušolmmoš Gunnar Kristiansen lea odđajagi 1. beaivve 2002' rájes fásta miellahtun stivrras, ja luohttámušolmmoš, Vivi Ann Pedersen, lea seammá áigodagas fásta čoahtkimii boahtti várremiellahttu.

Konsearnajodiheamis eai leat leamaš nuppástusat jagi 2001:s.

Háld. direktoras lea penšuvdnašiehtadus mii doaibmagoahtá go deavdá 62 jagi ja luvve penšuvdnamáksámuša mii lea 70 % jahkebálkkás. ležas dáhtu mielde sáhtttá háld. direktora heaitit go deavdá 60 jagi. Dieđut háld. direktora ja luohttámušolbmuid bálkkáid ja loatnaokta-vuođaid birra leat mildosiin 7 ja 15.

BOAHTTEÁIGEVEJOLAŠVUOĐAT

Jagi 2001' rehketdoallu čájeha dábálaš buori ekonomalaš persovdnamárkana ovdáneami. Barggolašvuohta lea leamaš buorre buot bargojavkkuide, ja dát vuhtto privátaekonomiijas. Vaikko leat dál áigodagas mas ekonomalaš ovdáneapmi lea unni, de dát ii vuordimis váikkut mearkkašahhti olu barggolašvuhtii. Joatkevaš stuorit almmolaš suorggi ovdáneapmi dagaha ain gáržžes bargomárkana. Ekonomalaš ovdáneapmi eanaš ealáhusain lea leamaš čielgasit unnit 2000:s ja 2001:s go manimus logijagi loahpas. Lea erenoamážit doalvvaaláhusaid (eksportaealáhusaid) siskkobealde ahte manásmannu lea čalmmus. Dán leat heajos riikkaidgaskasaš konjunktuvrrat dagahan. Lea vuordimis ahte dát dilli joatkašuvvá buorremuddui 2002 áigodahkii.

Stuorámuš hástalusat lea guolleindustriijas ja lea jáhkkihahhti ahte dát dagaha mealgat stuorra struktuvrralaš nuppástusaid. Bisovaš heajos biebmoluosa ja dápmoha hattit gáibidit stuorit dárbbu beavttálmahttit ealáhusa. Jahkehahtti gávdnojuvvon gássaressurssaid geavahišgoahhtin olggobeal Finnmárkkurittu sáhtttá dagahit mealgat stuorra ovdánumiimpulssaid davvinorgalaš ekonomiijai. Vuosttažettiin dán vuohtti-goahtá huksen- ja rusttetsuorggis.

Odđá bánkokantuvrásahusat Nárviikkas, Muofies, Brønnøysunddas ja Mussiris ja ovtastupmi VÅR Bánku ja Dáhkádus DOS:in (VÅR Bank og

Forsikring ASA) leat dagahan ahte bânku dál lea buot riikkaosiin ja lea mealgat stuorra oasálaš maiddá ruhtabidjamiid ja dâhkádusaid ektui. Dát lea rahpan ođđa márkanoassevejolašvuodaid ja ođđa geavaheddjiid geasuhan. Vejolašvuohta dán vuoruheamis lea mealgat stuoris.

SeastinBânku 1 lihtu (SpareBank 1 alliansen) ovttasbarggu bokte lea vejolaš hukset ekonomalaš givrodaga ja gelbbolašvuoda ovdánahttit bânkku deataleamus davvinorgalaš ruhtamárkain. Ođđa teknologijageavaheami bokte dáhttu bânku buoridit ja beavttálmahttit guovddáš geavaheddjiid proseassaid 2002:s ja 2003:s. Dát buktá buoret čovdosiid geavaheddjiide ja bânku dán bokte váidudahtta goluid ja riskka.

Bânku áigu maiddá árjjalaččat geahččaladdat ođđa distribušuvdnačovdosiid mat leat heivehuvvon geavaheddjiid dárbbuide, jogo okto dahje ovttas gávpeverddiiguin. Demográfalaš nuppástumit dagahit mealgat stuorra dárbo-rievdadasaid maid bânku ferte vuhtiiváldit boahhtevaš ovdáneamis.

Bânku áigu ain árjjalaččat geavahit elektronalaš čovdosiid sihke dan dáfus ahte álkidahttit bânkobálvalusaid geavaheddjiide ja ohcan dihtii ođđa gávpevejolašvuodaid. Bânku lea danin mealgat stuorra oamastanoasálaš davvinorggalaš portalsearvvis. Dán oamasteami bokte oázžu bânku mávssolaš gelbbolašvuoda das ahte mo ovdánahttit sierralágan E-business nammasaš gávppiid.

SEASTINBÁŊKKUID NUPPÁSTUS OASUSSEARVIN

Ráđđehus lea Sd. diedáhhusas nr 6 (2001-2002) - Kredihttadiedáhusat 2000 - almmuhan ahte sin mielas berre láhka rievdaduvvot nu ahte seastinbânkkuide lea lohpi šaddat oasusbânkun, ja ahte dát lohpi galgá buohkaide vejolaš.

SeastinBânkku 1 Davvi-Norgga stivra lea maiddái digaštallan dán ášši, ja lea gávnnahan ahte

bânkui ii leat áigeguovdil dákkár nuppástuhttima čadahit jos Stuorradiggi dahká dan vejolažžan.

Bânku háliida vuoruhit vuodđofoandaduoda-stusaid iežaskapítálainstumeantan ja áigu bargat árjjalaččat ahte vuodđofoandaduodastusaid dohkkehit eanet boahtteáiggis.

LOAHPAHEAPMI

SeastinBânkku 1 Davvi-Norga lea guovvamánu gaskkamuttos 2002:s vuovdán buot iežas osso-siid Nordlánddabânkkus DOS:s. (Nordlandsbanken ASA). Vuovdin lea addán bânkui 91,5 mij. ruvdnosaš vuoittu. Ruhtasupmi fievrriduvvo sisaboahkun 2002:s.

Jahkeretkedoallu lea ovdanbuktojuvvon dainna eavttuin ahte jođiheapmi joatkašuvvá. Dán vuodđun leat jagi 2002' gitta 2004' boadus-einnostusat ja bânkku guhkesáigasaš ulbmilaš einnostusat. Bânkkus lea nana ekonomalaš ja ruđalaš dilli.

Bânkku lea 2001:s nannoseabbo deattuhan ruđalaš buktagiid ja bálvalusaid vuovdimiid. Dát guoská erenoamážit sierralágan seastinbuktagiidda ja dâhkádusbuktagiidda. Nugo vuhtto bajá-beal čilgehusain, de lea dát buktán nana bohtosiid jagi 2000:s ja 2001:s.

Bargit leat dan oktavuodas čájehan stuorra dáhtu ja árja bânkku boaduslassáneami nannet. Váldostivra giitá árjjalaš veahkeheami ovddas ovdánahttit bânkku.

Stivra giitá maiddá bânkku geavaheddjiid ja buriid verddiid ovttasbarggu ovddas 2001:s.

■ SÁMÁS/SAMISK OVERSETTELSE:

SÁRÁ GIELLADÁIDU – SPRÅKTJENESTER
MÅRET SÁRÁ



Göva: Johnson & Schiesvold as

SEASTINBÁNKKU 1 DAVVI-NORGGA VÁLDOSTIVRA

OVDDABEALDE GURUTRAYDDAS:

Åse Annie Opsjøn, Vivi-Ann Pedersen, Harald Overvaag, Turid Holberg og Oddmund Åsen.

MAŇÁBEALDE GURUTRAYDDAS:

Gunnar Kristiansen, Hans Olav Karde, Erik Sture Larre jr., Thor Allan Nordvik, Tom Veierød og Rolf Pedersen.

Romsa, juovlamánu 31. b. 2001
guovvamánu 26. b. 2002


HARALD OVERVAAG
(JØÐIHEADDJI)


TOM VEIERØD
(NUBBIJØÐIHEADDJI)


TURID HOLBERG


THOR ALLAN NORDVIK


ERIK STURE LARRE


ROLF PEDERSEN


ÅSE ANNIE OPSJØN


GUNNAR KRISTIANSEN


HANS OLAV KARDE
(HÁLD. DIREKTORA)